



Európai Gazdasági és Szociális Bizottság

Brüsszel, 2004. június 10.

2004. JÚNIUS 2-I ÉS 3-I

PLENÁRIS ÜLÉS

**AZ ELFOGADOTT VÉLEMÉNYEK
ÖSSZEFOGLALÁSA**

**Az EGSzB véleményei hozzáférhetők in extenso és a 11 hivatalos nyelven
az EGSzB honlapján a következő címen:**

<http://www.esc.eu.int> (a „Dokumentumok” pont alatt)

A plenáris ülést jelenlétével tisztelte meg Dalia GRYBAUSKAITE, az Európai Bizottság tagja, aki az Európai Bizottság nevében szólalt fel.

1. A FENNTARTHATÓ FEJLŐDÉS STRATÉGIÁJA

- ***Közlemény a környezetvédelmi technológiákra vonatkozó akciótervről***
 - ***Eloadó*** : S. BUFFETAUT (Alkalmazottak – HU)
 - ***Referencia***: COM(2004) 38 végleges – CESE 854/2004
 - ***Kulcsfontok***: Az EGSzB elismeri az Európai Bizottság eljárásához fűződő érdekeket az ökoteknológiák érdekében kidolgozandó akciótervvel kapcsolatban és úgy véli, hogy az ökoteknológiák konkrét fejlesztése szükségszerűen választások, a választások sorrendje, valamint a korlátozott pénzügyi keretek rangsorolásának kérdése is, melyeket épp ezért tudatosan kell felhasználni: kezdetben a kockázati tőkével, a fejlesztés szakaszában „klasszikusabb” jellegű kölcsönökkel, adóösztönzéssel a piac megszilárdítása érdekében, esetleg olyan adók kivetésével a környezetet nem kímélő eljárásokra, melyek megfelelnek a bennük foglalt ökológiai költségeknek. Az EGSzB arra szólít fel, hogy ösztönözzük a legígéretesebb ökoteknológiákat, hatékonyságuktól, a piaci feltételektől, a foglalkoztatottság helyzetétől, - mennyiségi és minőségi szempontból tekintve -, az életszínvonalától és a fejlődési szintvonalától függően.

A jogi keretfeltételek meghatározása során a törvényhozónak számolnia kell majd a gazdasági és tudományos szektor tetemes innovációs lehetőségeivel, mégpedig oly módon, hogy csupán az elérendő célokat határozza meg, nem pedig az elérésükhöz szükséges technológiákat és eljárásokat. Ezek a keretfeltételek azzal a hatással járnak a későbbiekben, hogy a vállalkozás szintjén magasabbak lesznek a költségek, ami viszont érdeklődésre tarthat számot a nemzeti gazdaság szemszögéből nézve. Annak az egyre nagyobb tudatosítása, hogy az új társadalmi és környezeti kritériumok tiszteletben tartása újabb piacok megnyitásával jár, az akcióterv, illetve az európai gazdaság versenyképességének a szempontjából ösztönzőleg hat.

Az EGSzB ezért feltétlenül szükségesnek tartja, hogy a környezeti és ökoteknológiai téren kívánatos és kipróbált eljárások kidolgozását ösztönző módszereket meghatározzák (kölcsönök,

támogatások, adóössztönzések), annak érdekében, hogy bátorítsák és megkönnyítsék a piachoz jutást, sőt, a piac megteremtését. Kiemeli egy az ökoteknológiák hatékonyságát vizsgáló értékelő rendszer fontosságát, valamint az ezekkel kapcsolatos rendelkezésre álló adatoknak a terjesztését. Az ökoteknológiák elterjesztésének, valamint a vállalatok és az állami szervezetek általi alkalmazásuknak ez az egyik előfeltétele.

- **Kapcsolattartó:** *M. Johannes Kind*
(Tél.: 00 32 2 546 91 11 – e-mail : johannes.kind@esc.eu.int)

- ***Regionális integráció és fenntartható fejlődés***

- **Eloadó:** **D. DIMITRIADIS** (Alkalmazottak – EL)
- **Referencia:** Saját kezdeményezésm vélemény – CESE 852/2004
- **Kulcspontok:** A „Regionális integráció és a fenntartható fejlődés” témája a 2003-2004-es években az EGSzB Külső Kapcsolatok szekciójá munkájának horizontális témája volt. E témát számos olyan országgal és régióval folytatott vita keretén belül tárgyalták meg, amelyekkel az EGSzB folyamatos kapcsolatot tart fenn.

A jelen vélemény hozzá kíván járulni egy működési keret alapvető elemeinek megfogalmazásához, amely kereten belül az európai regionális fejlődési politikák – ahogyan az a kormányközi és regionális megállapodásokban és fejlesztési programokban szerepel –, magukban foglalhatják a fenntartható fejlődés koncepcióját. Ezen az alapon a vélemény újdonsága azokban a javaslatokban rejlik, amelyekkel elő kívánják mozdítani, hogy a fenntartható fejlődés koncepcióját beillesszék a regionális integrációba, és ez kulcspontja a napirendi vitáknak az EGSzB küldötték és a fejlődő országok, illetve az Euro-Mediterrán Partner országok képviselői között.

A jelen véleményben az EGSzB átveszi a fenntartható fejlődésnek azt a meghatározását, amelyet a korábbi EGSzB-vélemények¹ fogalmaztak meg, amelyek a maguk részéről a Brundtlandi Jelentésen

¹ EGSzB-vélemény az Európai Unió fenntartható fejlődési stratégiájának elokészítéséről, HL C 221, 2001.08.07.

EGSzB-vélemény A Jobb Világ érdekében fenntartható Európáról, HL C 48, 2002.02.21.

és a Göteborgi Csúcstalálkozón alapulnak. Különösen fontos a fenntartható fejlődés meghatározásának a lebontása a három alappillérré, nevezetesen a gazdasági fejlődésre, a környezetvédelmi előírások kielégítésére és a szociális igazságosságra.

A fenntartható fejlődés úgy jelenik meg és úgy kell vele foglalkoznunk, mint egy olyan problematikával, mely teljesen tartalmazza a regionális integrációt, és nem csupán annak egyszerű kiegészítője. Az Európai Unió, amennyiben erőfeszítéseit ilyen irányú célokkal párosítja, akkor fontos eredményeket érhet el. A fejlődéshez hozzájáruló együttműködési programjaival az EU nem csupán segítséget nyújt a fejlődő országoknak, illetve a legfejletlenebb országoknak, hanem egyszerre mind egy sor kulturális és társadalmi üzenetet is közvetít felénk, amelyeket a fenntartható fejlődés fogalmába sorolhatunk, amely a fenntartható fejlődés során a regionális integráció alkotja a megvalósítás egyik eszközét.

Ezen kezdeményezésekhez az Európai Unió nemzetközi együttműködő partnereket keres. Az ilyen típusú együttműködések között elsősorban az Egyesült Nemzetekkel folytatott együttműködést kell említenünk.

A regionális integráció témáját illetően az együttműködés közösségi programjaiban – nevezetesen azokban, amelyek a fejlődő országokkal vagy a legfejletlenebb államokkal való együttműködés során a regionális integrációval függenek össze –, nagyobb jelentőséget kell tulajdonítani a fenntarthatóság szempontjainak, mind gazdasági, mind társadalmi, mind pedig környezetvédelmi szempontból.

Az EGSzB, ezzel összefüggésben, nagyban hozzájárulhat ezen erőfeszítések megvalósításához, amennyiben az EU intézményes szervei közül éppen az a szerv, amelynek megvan az ehhez szükséges hatásköre, sőt, képes bevezetni ezeket a témákat a civil társadalmon belül folytatott viták alapján.

– **Kapcsolattartó :** *Susanna Baizou*

(Tel.: 00 32 2 546 98 45 – e-mail : susanna.baizou@esc.eu.int)

EGSzB-vélemény a Fenntartható Fejlődés Stratégiájáról: Jelzések Barcelona számára, HL C 94, 2002.04.18.

EGSzB-vélemény a Lisszaboni stratégiáról és a fenntartható fejlődésről, 2003.02.27.

2. HARC A DISZKRIMINÁCIÓ ÉS AZ EGYENLOTLENSÉG ELLEN A MUNKAERŐPIACHOZ ÉS EGYÉB TERÜLETEKHEZ VALÓ HOZZÁFÉRÉSBEN

- ***Equal***

- ***Eloadó*** : S. SHARMA (Egyéb tevékenységek – UK)
- ***Referencia*** : COM(2003) 840 végleges – CESE
- ***Kulcsponatok***: Kedvezoen kell fogadnunk a partneri együttműködés iránt tanúsított lelkesedést (3. fejezet) és fel kell ismernünk, hogy mennyire fontos bátorítani az olyan csoportok közötti partneri együttműködést, melyek azelőtt nem működtek együtt. Ez az EQUAL sikerének egyik leglényegesebb eleme.

Az EGSzB üdvözli azt az elrelépést, amely a diszkrimináció által közvetlenül érintettek bevonását illeti, mindazonáltal el kell ismerni, hogy az EQUAL által az európai, nemzeti, regionális és helyi szintek közvetítésével történő megvalósítása, gyakran hierarchikus jellegű, még nehezebbé teheti az adminisztratív eljárásokat, és elveszhet az ellenőrzés, ha már kezdetben nem elozzuk meg és nem kerüljük el ezeket a problémákat.

Ami az értékelési folyamatot illeti, a hangsúlyt inkább a munkahelyek megtartására, a munkahelyek minőségére és a munkahelyek közvetlen teremtésére szolgáló intézkedésekre kellene helyezni.

- ***Kapcsolattartó*** : *Pierluigi Brombo*
(Tél.: 00 32 2 546 97 18 – e-mail : pierluigi.brombo@esc.eu.int)

- ***A nők és férfiak egyenlo bánásmódban való részesítése / a javakhoz és szolgáltatásokhoz való hozzáférés***

- **Eloadó:** C. CARROLL (Alkalmazottak – IE)
- **Referencia :** COM(2003) 657 végleges – 2003/0265 (CNS) – CESE
- **Kulcsponatok :** Jelen javaslat az Európai Bizottság első válasza az Európai Tanács által feltett kérdésre a nők és férfiak közötti jogegyenlőség megerősítésével kapcsolatban a munkahelyen és szakmai tevékenységen kívüli egyéb területeken, az Európai Közösséget létrehozó szerződés 13 cikkében foglaltaknak megfelelően. Az érdekelt felekkel való konzultációt követően az Európai Bizottság nagy egyetértéssel találkozott a javakhoz és szolgáltatásokhoz való hozzájutás terén szükséges szabályozást illetően. Másfelől arra a következtetésre jutott, hogy jelenleg **nincs** szükség az oktatással, az adózással vagy a médiák tartalmával összefüggő javaslatok benyújtására.

A Bizottság:

- kiemeli annak az elvnek fontosságát, miszerint be kell tiltani a nemek szerinti megkülönböztetést, mind a nőkre, mind a férfiakra nézve, a javakhoz és szolgáltatásokhoz való hozzájutás, és a javakkal és szolgáltatásokkal való ellátás terén. Veszélyesnek tartja, hogy a tagállamok élhetnek a lehetőséggel, hogy biztosítási ügyekben, hat éven keresztül felmentést kaphassanak a nemek közötti megkülönböztetés tiltása alól;
- sajnálatát fejezi ki, hogy az oktatásra alkalmazzák az irányelvet, pedig ezen a területen közösségi hatásköri problémák merülhetnek fel; ezért az Európai Bizottságnak minden tőle telhetőt meg kellene tennie, hogy arra ösztönözze a tagállamokat, biztosítsák mind a lányok, mind a fiúk részére az egyenlő esélyeket az oktatás nyújtotta lehetőségekhez való hozzájutás terén.
- felkéri az Európai Bizottságot, hogy folytassa megbeszéléseit a médiák tartalmáról és a reklámról, hogy ezek alapján megfelelően tudjon cselekedni;
- üdvözlözi a tényt, hogy mind a nők, mind a férfiak egyenlő módon juthatnak hozzá a pénzeszközökhöz és a pénzügyi szolgáltatásokhoz; mindazonáltal el kell ismerni, hogy nem csak pozitív, de negatív hatásai is lesznek ennek a fogyasztókra nézve, elsősorban a biztosítás terén.

Ezért nem szabad megkockáztatni, hogy a diszkrimináció újabb formákban üthesse fel fejét. A javaslatok hosszú távú hatását a biztosítási/nyugdíjiparra ezért különösképpen meg kell vizsgálni; az is nagyon fontos, hogy az irányelv hatálybalépése után is figyelemmel kövessük a helyzet alakulását;

- üdvözli az 5. pontban foglaltakat, amely lehetővé teszi a pozitív irányú cselekvést és teljes mértékben jóváhagyja a civil szervezetekkel való párbeszédrol szóló rendeletet;
- hangsúlyozza, hogy feltétlenül szükséges, hogy amint elfogadták az irányelvet, azt széles körben meg kell ismertetni és reklámozni, ha az a célunk, hogy a fogyasztók az irányelvben rögzített jogaikról tudomást szerezzenek, illetve, hogy a javakat és szolgáltatásokat nyújtó szervezetek megérthessék a rájuk háruló kötelezettségeket.

– **Kapcsolattartó :** *Torben Bach Nielsen*

(Tel. : 00 32 546 96 19 – e-mail : torben.bachnielsen@esc.eu.int)

*

* *

3. A BELSO PIAC ÉS A MAGÁNJOG HARMINIZÁCIÓJA

- ***Szerződésen kívüli kötelezettségek***

– **Eloadó :** M. von FÜRSTENWERTH (Alkalmazottak – DE)

– **Referencia :** COM(2003) 427 végleges – 2003/0168 COD – CESE

– **Kulcsponatok :** A Bizottság több konkrét módosítást javasol az Európai Bizottság javaslatához, és felkéri, hogy miután elvégezte a módosításokat, minél előbb fejezze be a szabályozással kapcsolatos munkákat, hogy az minél előbb hatályba léphessen.

– **Kapcsolattartó :** *João Pereira dos Santos*

(Tél.: 00 32 2 546 92 45 – e-mail : joao.pereiradossantos@esc.eu.int)

4. IPARI ÉS A SZEKTOROKRA VONATKOZÓ POLITIKÁK

- ***Gyógyszeripar***

- ***Eloadó*** : Maureen O'NEILL (Egyéb tevékenységek – UK)
- ***Referenciák*** : COM(2003) 383 végleges – CESE
- ***Kulcspontok*** : Az EGSzB támogatja az Európai Bizottság közleményében bemutatott átfogó programot.

Az EGSzB tisztában van azokkal a nehézségekkel, melyek a gyógyszeriparba integrálódó egységes piac megvalósítását illetik, mivel a gyógyszeripar igen összetett és nagyban függ a tagállamok hatásköreitől, illetve eltérő rendszereitől. Mindazonáltal hangsúlyozza, mennyire fontos, hogy világos stratégiákat dolgozzunk ki e cél elérése érdekében.

Az EGSzB támogatja a gyógyszerek esetleges káros mellékhatásait felügyelő rendszer további megszilárdítását, és hangsúlyozza annak fontosságát, hogy a szabályozás minden területén, minden más megfontolás előtt, elsősorban adjunk az emberek egészsége támogatásának.

Az EGSzB állandó párbeszédet javasol, valamint a rendszerek egyszerűsítését - innovációs, a kutatási célok megvalósítási módjainak jobb összehangolásának és az ismeretek egymással való megosztásának szellemében -, abból a célból, hogy a gyógyszeripart ezáltal megerősítsük, és hogy a versengő gyógyszeripar következtében kialakuló hatásköröket és felhasználható anyagokat fenn tudjuk tartani, illetve tovább tudjuk fejleszteni.

- ***Kapcsolattartó*** : Aleksandra Klenke
Tel.: 00 32 2 546 98 99 – e-mail : aleksandra.klenke@esc.eu.int

- ***Módosítás/Európai Audiovizuális Megfigyelo Intézet***

- **Eloadó** : Bo. GREEN (Alkalmazottak – DK)
- **Referenciák** : COM(2003) 763 végleges – 2003/0293 COD – CESE
- **Kapcsolattartó** : *Raffaele Del Fiore*
(Tel. : 00 32 2 546 97 94 – e-mail : raffaele.delfiore@esc.eu.int)

5. **ENERGIA**

- ***Hozzáférési feltételek/földgázszállítási hálózat***

- **Eloadó** : U. B. SIRKEINEN (Alkalmazottak – FI)
- **Referenciák** : COM(2003) 741 végleges – 2003/0302 COD – CESE
- **Kulcsponatok** :Az EGSzB kedvezően fogadja az Európai Bizottság javaslatát. Támogatná a széles körben alkalmazandó, a földgáz belső piacára vonatkozó, stabil, hatékony és összehangolt szabályozási jogi keret létrehozását. Szükség lenne arra is, hogy az Európai Bizottság javaslatának hatósugarát a lehető leg sürögesebben kitérjtsák, hogy az - a Madridi Fórumon hozott megállapodás alapján - a raktározási berendezésekre is vonatkozhasson.

Az EGSzB számára fontos, hogy a szabályozás idevonatkozó rendelkezéseiben utaljanak az érdekelt gazdasági szereplőknek a komitológia során rögzített eljárásokban való részvételére. Az információk közzétételét szolgáló hálózat ide vonatkozó pontjainak meghatározásával kapcsolatos módosításokat csak együttes döntéshozatali eljárás során szabadna elfogadni. Az EGSzB hangsúlyozza, hogy olyan eszközöket és feltételeket kellene létrehozni, melyek lehetővé teszik, hogy a végrehajtók előre tudják tervezni és jól tudják szabályozni a földgázszállítással kapcsolatos infrastruktúrákat.

- **Kapcsolattartó** : *Siegfried Jantscher*
(Tel. : 00 32 2 546 82 87 – e-mail : siegfried.jantscher@esc.eu.int)

- ***Iránymutatás revíziója/RTE energia***

- **Eloadó** : U.B.SIRKEINEN (Alkalmazottak – FI)

– **Referenciák** : COM(2003) 742 végleges – 2003/0297 COD – CESE

– **Kapcsolattartó**: *Siegfried Jantscher*

(Tel. : 00 32 2 546 82 87– e-mail : siegfried.jantscher@esc.eu.int)

6. **KÖZLEKEDÉS**

• ***Módosítás/A nagy teherautók infrastrukturális költségei***

– **Eloadó** : J. SIMONS (Alkalmazottak – NL)

– **Referenciák** : COM(2003) 448 végleges – 2003/0175 COD – CESE

– **Kulcsponatok** :Az EGSzB üdvözli az Európai Bizottság javaslatát, bár az kissé nagyra töro, és azzal áltatja magát, hogy az 1999/62/EK irányelv módosítási javaslatától teljesen különböző problémákat is képes lesz majd megoldani.

Az EGSzB úgy véli, hogy

- csak akkor lehet alkalmazni a „felhasználó fizet” elvét, ha helyesen becsültük meg a különböző költségelemek egymáshoz való viszonylagos súlyát, illetve ha minden közlekedési eszközt egyenlo módon kezelünk;
- az Európai Bizottság által javasolt adósemlegesség csak akkor biztosítható, ha a dízelre kivetett jövedéki adókat ezzel párhuzamosan csökkentenénk;
- a nemzeti szabályozókban és rendszerekben jelenleg tapasztalható nagy eltérések akadályozzák az infrastruktúrák használatára vonatkozó adók összehangolását;
- az Európai Bizottság nem következetes okfejtésében, amikor az irányelvben foglaltakból kizárja a személygépkocsikat, pedig ok okozzák a közlekedési dugókhöz, a közlekedési balesetekhez és a környezetnek okozott károkhoz kapcsolódó költségek jó részét;
- a legnagyobb óvatossággal kell élni azzal a lehetőséggel, hogy az európai érdekeltségű közlekedés új infrastruktúráit támogató beruházási költségek kifizetésére szánt – az infrastruktúra-használatra kirótt - adó növeléséből származó bevételek felhasználhatók, és fontos, hogy egyetlen közlekedéssel kapcsolatos infrastruktúrát se zárjunk ki. Ebben az

esetben ezeket a bevételeket a közösség számlájára kell befizetni, amíg a projekt be nem fejeződik.

- **Kapcsolattartó : Luís Lobo**
(Tél. : 00 32 2 546 97 17 – e-mail : luis.lobos@esc.eu.int)

- **Módosítás/Közúti közlekedés ellenőrzése**

- **Eloadó : J. SIMONS** (Alkalmazottak – NL)
- **Referenciák : COM(2003) 628** végleges – 2003/0255 COD – CESE
- **Kapcsolattartó : Luís Lobo**
(Tél. : 00 32 2 546 97 17 – e-mail : luis.lobos@esc.eu.int)

7. TRANSZATLANTI PÁRBESZÉD

- **Transzatlanti párbeszéd**

- **Eloadó : E. BELABED** (Alkalmazottak – AT)
- **Referenciák : Saját kezdeményezési vélemény** – CESE
- **Kulcsponatok : Ahogyan az Európai Tanács 2003. decemberi végkövetkeztetései is megerősítik: “a transzatlanti kapcsolatot nem lehet mással helyettesíteni. AZ EU ragaszkodik ahhoz, hogy transzatlanti partnereivel konstruktív, kiegyensúlyozott és a jövőre orientált partneri együttműködést alakítson ki.”**

Habár mind az európaiak, mind az amerikaiak a demokráciáról alkotott alapvető meggyőződéseikben és a piacgazdaságról alkotott lényegi elveikben megegyeznek, értékeik és céljaik távolról sem azonosak.

Európán belüli konzultatív szerepére és az egész világon megtalálható szociális partnereivel és a civil társadalommal való együttműködésére alapozva az EGSzB a párbeszéd elősegítésének és az érintett felek közötti találkozók szervezésének megfelelő fóruma lehet. E párbeszéd valójában különféle többé-kevésbé aktív részt tartalmaz: a transzatlanti kereskedelmi párbeszédet (TABD), a szociális partnerek transzatlanti párbeszédét (TALD), a fogyasztók transzatlanti szintű párbeszédét (TACD) és a környezettel kapcsolatos transzatlanti párbeszédet (TAED).

A transzatlanti gazdaság a korábbinál még bonyolultabbá vált idovel, többek között a közvetlen befektetések következtében is, amelyek jelentőségükben nyilvánvalóan megelőzik a kereskedelmet. Habár a kereskedelmi peres ügyeket szívesen hozzák az újságok címlapjaira, ezek a transzatlanti kereskedelemnek csupán 1% -át teszik ki.

Egyesítve erőfeszítéseiket az EU és az USA hozzájárulhat a globalizáció gazdasági, társadalmi és környezeti lehetőségeinek kihasználásához azáltal, hogy javítja a kormányzást mind nemzeti, mind nemzetközi szinten, beleértve a társadalmi és a civil szervezetekkel folytatott párbeszédet is.

Az EGSzB erőteljesen támogatja a transzatlanti együttműködést és – az amerikai és európai civil társadalom köréből jövő – érintett érdeklődő szervezetek konstruktív bevonását. Az EGSzB ezért támogatja a párbeszéd megerősítését és bővítését, és kész arra, hogy hozzájáruljon a párbeszéd közötti interakció, illetve a kölcsönös tájékoztatás javításához, ami elvezethet a rendszeres és folyamatos együttműködéshez és egy Transzatlanti és/vagy Amerikai Gazdasági és Szociális Bizottság létrehozásához.

Az EGSzB felajánlja, hogy olyan fórummá váljék, amely elősegíti a párbeszédet, és találkozókat szervez a két fél között. Ezzel összefüggésben felajánlja, hogy konferenciát szervez az érintett szereplőkkel és intézményekkel együtt a párbeszéd erősítése érdekében. A fokozott párbeszéd azért lenne hasznos, mert mozgósítaná a civil társadalmat az Atlanti-óceán mindkét oldalán, és pedig nem csupán az EU és az USA hosszú távú érdekeit szem előtt tartva, hanem a világ többi részének érdekében is

– **Kapcsolattartó :** Michael Wells

(Tel.: 00 32 2 546 82 83 – e-mail : michael.wells@esc.eu.int)

8. EURÓPAI MENEKÜLTÜGYI POLITIKA

- *Az európai menekültügyi alap*

- *Eloadó* : G. CASSINA (Bérből és fizetésből élők – IT)
- *Referenciák* : COM(2004) 102 végleges – 2004/0032 CNS – CESE
- *Kulcsponatok* : Az EGSzB úgy értékeli, hogy a 2005/2010 időszakra tervezett Európai Menekültügyi Alap (ERF) létesítését célzó javaslat megalapozott, forrásokkal kelloképpen ellátott és oly módon szervezett, hogy az megkönnyítse a tagállamok és a Közösség közös felelősségvállalását. Azt is kiemeli, hogy a befogadást és beilleszkedést továbbra is a józan menekültügyi politika sarokköveiként kell kezelni.

Az EGSzB reméli, hogy az FER II javaslatról a döntést minél hamarabb meghozzák és megfelelő és átlátható végrehajtási utasítással támogatják.

- *Kapcsolattartó* : Pierluigi Brombo
(Tél.: 00 32 2 546 97 18 – e-mail : pierluigi.brombo@esc.eu.int)

9. CSATLAKOZÁS ELOTTI ÉS VIDÉKFEJLESZTÉSI INTÉZKEDÉSEK

- *Csatlakozás előtti intézkedések / mezőgazdaság és fenntartható fejlődés*

- *Eloadó*: J. DONNELLY (Egyéb tevékenységek – IRL)
- *Referenciák* : COM(2004) 163 végleges – 2004/0054 CNS – CESE

- **Kapcsolattartó** Gönczy Katalin
(Tel : 00 32 2 546 98 18 – e-mail : katalin.gonczy@esc.eu.int)

10. KÖRNYEZETVÉDELEM

- ***Csomagolás és a csomagolóanyagok hulladéka***

- **Eloadó** : M. ADAMS (Egyéb tevékenységek – UK)
- **Referenciák** : COM(2004) 127 végleges– 2004/0045 COD – EGSzB

- **Kapcsolattartó** Gönczy Katalin
(Tel. : 00 32 2 546 98 18 – e-mail : katalin.gonczy@esc.eu.int)

11. A KÖZÖSSÉGI JOGSZABÁLYOK KODIFIKÁCIÓJA ÉS EGYSZERUSÍTÉSE

- ***Különleges táplálkozási igényt kielégítő élelmiszerek***

- **Eloadó** : J. DONNELLY (Egyéb tevékenységek – IRL)
- **Referenciák** : COM(2004) 290 végleges – 2004/0090 COD – CESE

- **Kapcsolattartó:** Eleonora Di Nicolantonio
(Tel. : 00 32 546 94 54 – e-mail : eleonora.dinicolantonio@esc.eu.int)

- ***Kodifikáció / közúti áruszállítás***

- **Eloadó** : J.SIMONS (Alkalmazottak – NL)
- **Referenciák** : COM(2004) 47 végleges – 2004/0017 COD – CESE
Greffe CESE 94/2004 FR/ASE/AGN/akm

- **Kapcsolattartó :** *Luís Lobo*
(Tél. : 00 32 2 546 97 17 – e-mail : luis.lobo@esc.eu.int)
-